BESCHIKKING VAN DE COMMISSIE

van 14 december 1965

tot nieuwe wijziging van haar beschikking van 10 november 1964 houdende machtiging tot het leggen van compenserende heffingen op de invoer in de Italiaanse Republiek van dextrine, vervaardigd uit aardappelzetmeel, oplosbaar of geroost aardappelzetmeel, uit bepaalde Lid-Staten

(Slechts de teksten in de Franse, de Italiaanse en de Nederlandse taal zijn authentiek)

(66/57/EEG)

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE ECONOMISCHE GEMEENSCHAP,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap,

Gelet op het besluit van de Raad van 4 april 1962 (1), gegrond op artikel 235 van het Verdrag, inzake het leggen van een compenserende heffing op bepaalde goederen, verkregen uit de verwerking van landbouwprodukten, verlengd en gewijzigd bij besluit van de Raad van 29 maart 1965 (2), verlengd bij besluit van de Raad van 15 juni 1965(3), nogmaals verlengd en gewijzigd bij besluit van de Raad van 26 oktober 1965 (4),

Gelet op het besluit van de Raad van 4 april 1962 (5), tot vaststelling van de lijst van goederen ten aanzien waarvan het eerdergenoemde besluit kan worden toegepast,

Gezien de beschikking van de Commissie van 10 november 1964 (6), houdende machtiging tot het leggen van compenserende heffingen op de invoer in de Italiaanse Republiek van dextrine, vervaardigd uit aardappelzetmeel, oplosbaar of geroost aardappelzetmeel, uit bepaalde Lid-Staten, gewijzigd bij beschikking van 21 december 1964 (7), verlengd en gewijzigd bij beschikking van 31 maart 1965 (8), verlengd bij beschikking van 18 juni 1965 (9) en bij beschikking van 27 oktober 1965 (10),

Overwegende dat uit de hierna vermelde gegevens blijkt, dat de elementen welke in aanmerking werden genomen bij de goedkeuring van de vorengenoemde beschikking van 10 november 1964 en van de beschikkingen tot wijziging ervan, wijzigingen hebben ondergaan en dat daarom aanleiding bestaat van deze beschikking de nodige aanpassingen te brengen;

Overwegende dat uit de door de Commissie tijdens de raadpleging van de Lid-Staten op 15 oktober 1965 ingewonnen inlichtingen blijkt dat sedert kort dextrine, vervaardigd uit aardappelzetmeel uit de Belgisch-Luxemburgse Economische Unie naar de overige Lid-Staten wordt uitgevoerd;

Overwegende dat in het Koninkrijk België en het Groothertogdom Luxemburg de kostprijs van aardappelzetmeel overeenkomt met de gemiddelde prijs van deze grondstof, franco Belgisch-Luxemburgse grens, inclusief rechten en belastingen, zijnde 583,16 Bfr. voor de periode van januari tot en met juni 1965; dat derhalve de prijs voor het aardappelzetmeel, verwerkt in 100 kg dextrine, 670,63 Bfr. ofwel 8.383 Lire bedraagt;

Overwegende, ten aanzien van de kostprijs van aardappelzetmeel in de Bondsrepubliek Duitsland, dat, wanneer deze grondstof van Duitse oorsprong is, kan worden uitgegaan van een gemiddelde prijs van 68,04 DM per 100 kg, rekening houdende met een opbrengstverhouding van 100 kg zetmeel uit 530 kg aardappelen, met een gemiddelde prijs van 9 DM per 100 kg aardappelen, franco-zetmeelfabriek, met een door de overheid verleende subsidie van 11,02 DM voor 530 kg aardappelen op basis van een forfaitair zetmeelgehalte van 16 %, met gemiddelde verwerkingskosten van 26,32 DM per 100 kg aardappelzetmeel en met een gemiddelde marge van 8 % voor de zetmeelindustrie; dat anderzijds de gemiddelde prijs van ingevoerd aardappelzetmeel, franco-grens, inclusief rechten en belastingen, over de maanden januari tot en met juni 1965 52,61 DM per 100 kg bedraagt; dat, rekening houdende met een jaarlijkse nationale produktie van 40.000 ton aardappelzetmeel voor het verkoopseizoen 1964/1965, zijnde 23.333 ton op 7 maanden, alsmede met de gedurende de maanden januari tot en met juli 1965 ingevoerde hoeveelheid aardappelzetmeel, zijnde 17.824 ton, kan worden uitgegaan van een gemiddelde prijs van 70,56 DM ofwel 11.025 Lire voor het aardappelzetmeel, verwerkt in 100 kg dextrine, uitgevoerd door de Bondsrepubliek Duitsland naar de Italiaanse Republiek;

Overwegende, ten aanzien van de kostprijs van aardappelzetmeel in de Franse Republiek, dat, wanneer deze grondstof van Franse oorsprong is,

(1) PB no. 30 van 20. 4. 1962, blz. 999/62.
(2) PB no. 51 van 30. 3. 1965, blz. 754/65.
(3) PB no. 109 van 23. 6. 1965, blz. 1866/65.
(4) PB no. 179 van 27. 10. 1965, blz. 2801/65.
(5) PB no. 30 van 20. 4. 1962, blz. 1000/62.
(6) PB no. 202 van 7. 12. 1964, blz. 3423/64.
(7) PB no. 7 van 22. 1. 1965, blz. 63/65.
(8) PB no. 70 van 27. 4. 1965, blz. 1049/65.
(9) PB no. 114 van 28. 6. 1965, blz. 1915/65.
(10) PB no. 193 van 15. 11. 1965, blz. 2953/65.

een gemiddelde prijs van 69,63 FF per 100 kg kan worden aangehouden, rekening houdende met een gemiddelde opbrengstverhouding van 100 kg zetmeel uit 535 kg aardappelen, met een aan de producent betaalde gemiddelde prijs, met een door de overheid verleende subsidie en met de aanvoerkosten ten bedrage van onderscheidenlijk 9,09 FF, 1,43 FF en 0,84 FF per 100 kg aardappelen, met gemiddelde verwerkingskosten van 19 FF per 100 kg zetmeel en met een gemiddelde marge van 8 % voor de zetmeelindustrie; dat anderzijds geen enkele invoer van aardappelzetmeel voor de vervaardiging van dextrine plaatsvond gedurende de eerste acht maanden van 1965; dat derhalve een gemiddelde prijs van 80,07 FF kan worden aangehouden voor het aardappelzetmeel dat wordt gebezigd voor de vervaardiging van 100 kg dextrine; dat evenwel de werkelijke kostprijs van aardappelzetmeel dat wordt gebezigd voor de vervaardiging van dextrine, bestemd voor uitvoer naar de Italiaanse Republiek, overeenkomt met de hierboven genoemde prijs, verminderd met het bedrag van de restitutie, welke op grond van artikel 14 van Verordening no. 141/64/EEG van de Raad (1) en van artikel 1 van Verordening no. 162/64/EEG van de Commissie (2) bij uitvoer van de onderhavige grondstof kan worden verleend; dat de werkelijke kostprijs in het onderhavige geval derhalve kan worden bepaald op 74,41 FF ofwel 9.420 Lire per 100 kg dextrine, rekening houdende met de restitutie bij uitvoer van 5,66 FF, vastgesteld op basis van enerzijds een gemiddelde drempelprijs voor maïs in de Franse Republiek, die voor de maanden december 1965 tot en met februari 1966 kan worden bepaald op 44,71 FF per 100 kg, alsmede een restitutie welke op grond van artikel 1 van Verordening no. 142/64/EEG van de Raad (3) ten behoeve van de produktie wordt verleend en 9 FF per 100 kg maïs bedraagt, en anderzijds een gemiddelde drempelprijs voor dit graangewas in de Italiaanse Republiek, die voor de maanden december 1965 tot en met februari 1966 kan worden bepaald op 4.090 Lire per 100 kg;

Overwegende, ten aanzien van de kostprijs van aardappelzetmeel in het Koninkrijk der Nederlanden, dat, wanneer deze grondstof van Nederlandse oorsprong is, kan worden uitgegaan van een gemiddelde prijs van 55,10 Fl. per 100 kg, rekening houdende met een gemiddelde opbrengstverhouding van 100 kg zetmeel uit 510 kg aardappelen, met een aan de producent betaalde gemiddelde prijs en met aanvoerkosten ten bedrage van onderscheidenlijk 7,10 Fl. en 0,37 Fl. per 100 kg aardappelen, met gemiddelde verwerkingskosten van 12,92 Fl. per 100 kg zetmeel en met een gemiddelde marge van 8 % voor de zetmeelindustrie; dat anderzijds de gemiddelde prijs van ingevoerd aardappelzetmeel, franco-grens, inclusief rechten en belastingen, voor de maanden januari tot en met augustus 1965, 35,13 Fl. per 100 kg bedraagt; dat, rekening houdende met een jaarlijkse nationale produktie van 304.000 ton aardappelzetmeel voor het verkoopseizoen 1964/1965, zijnde 202.664 ton op 8 maanden, alsmede met de gedurende de maanden januari tot en met augustus 1965 ingevoerde hoeveelheid aardappelzetmeel, zijnde 828 ton, kan worden uitgegaan van een gemiddelde prijs van 63,72 Fl. voor het zetmeel, verwerkt in 100 kg dextrine; dat evenwel de werkelijke kostprijs van zetmeel dat wordt gebezigd voor de vervaardiging van de onderhavige goederen, wanneer deze voor uitvoer bestemd zijn, overeenkomt met bovenvermelde prijs, verminderd met een bedrag dat voor een zelfde gewicht aan maïszetmeel of aardappelzetmeel gelijk is aan het bedrag van de heffing op de invoer uit derde landen van de hoeveelheid maïs welke kan worden gebezigd voor de produktie van het maïszetmeel dat nodig is voor de vervaardiging van genoemde goederen, en verminderd met de restitutie welke op grond van artikel 1 van Verordening no. 142/64/EEG van de Raad door deze Lid-Staat ten behoeve van de produktie wordt verleend en 9,81 Fl. per 100 kg dextrine bedraagt; dat, rekening houdende met de gegevens betreffende de invoer over de maanden april tot en met juni 1965, kan worden uitgegaan van de gemiddelde heffing van 3,50 Fl. per 100 kg maïs, welke overeenkomt met een gemiddeld bedrag van 6,47 Fl. dat wordt toegekend bij de uitvoer van 100 kg dextrine; dat derhalve de werkelijke kostprijs van aardappelzetmeel dat verwerkt is in de door de betrokken Lid-Staat naar de Italiaanse Republiek uitgevoerde dextrine, kan worden bepaald op 46,99 Fl. per 100 kg ofwel 8.113 Lire;

Overwegende, ten aanzien van de kostprijs van aardappelzetmeel in de Italiaanse Republiek, dat, wanneer deze grondstof van Italiaanse oorsprong is, kan worden uitgegaan van een gemiddelde prijs welke 8.753 Lire per 100 kg bedraagt, rekening houdende met een gemiddelde opbrengstverhouding van 100 kg zetmeel uit 770 kg aardappelen, met een gemiddelde prijs van 1.144 Lire per 100 kg aardappelen, franco-zetmeelfabriek, met gemiddelde verwerkingskosten van 3.000 Lire per 100 kg zetmeel en met een gemiddelde marge van 8 % voor de zetmeelindustrie; dat anderzijds de gemiddelde prijs voor ingevoerd aardappelzetmeel, franco-grens, inclusief rechten en belastingen, voor het eerste halfjaar van 1965 8.593 Lire per 100 kg bedraagt; dat, rekening houdende met een gemiddelde nationale produktie van 2.000 ton aardappelzetmeel in diezelfde maanden, alsmede met de in dezelfde periode ingevoerde hoeveelheid aardappelzetmeel, zijnde 7.922,9 ton, kan worden uitgegaan van een gemiddelde prijs van 10.847 Lire voor het aardappelzetmeel dat in de Italiaanse Republiek is verwerkt in 100 kg dextrine;

Overwegende dat in het Koninkrijk België en het Groothertogdom Luxemburg de kostprijs

(1) PB no. 169 van 27. 10. 1964, blz. 2666/64.
(2) PB no. 173 van 31. 10. 1964, blz. 2739/64.
(3) PB no. 169 van 27. 10. 1964, blz. 2673/64.

van maïs, bestemd voor de vervaardiging van maïszetmeel, overeenkomt met de door die twee Lid-Staten vastgestelde drempelprijs, verhoogd met de aanvoerkosten van gemiddeld 13,95 Bfr. per 100 kg, doch verminderd met het bedrag van de restitutie welke zij op grond van artikel 1 van Verordening no. 142/64/EEG van de Raad ten aanzien van de produktie verlenen, zijnde 86 Bfr. per 100 kg; dat, rekening houdende met een gemiddelde drempelprijs van 404,67 Bfr. per 100 kg, berekend over de maanden december 1965 tot en met februari 1966, kan worden uitgegaan van een gemiddelde prijs van 567,65 Bfr. ofwel 7.096 Lire voor de maïs, verwerkt in 100 kg dextrine, uitgevoerd door de betrokken Lid-Staten naar de Italiaanse Republiek;

Overwegende dat in de Bondsrepubliek Duitsland de kostprijs van maïs, bestemd voor de vervaardiging van maïszetmeel, overeenkomt met de door die Lid-Staat vastgestelde drempelprijs, verhoogd met de aanvoerkosten van gemiddeld 1,05 DM per 100 kg, doch verminderd met het bedrag van de restitutie welke die Lid-Staat op grond van artikel 1 van Verordening no. 142/64/EEG van de Raad ten aanzien van de produktie verleent, zijnde 17,15 DM per 100 kg; dat, rekening houdende met een gemiddelde drempelprijs van 43,08 DM per 100 kg, berekend over de maanden december 1965 tot en met februari 1966, kan worden uitgegaan van een gemiddelde prijs van 46,05 DM ofwel 7.195 Lire voor de maïs, verwerkt in 100 kg dextrine, uitgevoerd door de Bondsrepubliek Duitsland naar de Italiaanse Republiek;

Overwegende dat in de Franse Republiek de kostprijs van maïs, bestemd voor de vervaardiging van maïszetmeel, overeenkomt met de door die Lid-Staat vastgestelde drempelprijs, verhoogd met de aanvoerkosten van gemiddeld 1,30 FF per 100 kg, doch verminderd met het bedrag van de restitutie welke die Lid-Staat op grond van artikel 1 van Verordening no. 142/64/EEG van de Raad ten aanzien van de produktie verleent, zijnde 9 FF per 100 kg; dat, rekening houdende met een gemiddelde drempelprijs van 44,71 FF, berekend over de maanden december 1965 tot en met februari 1966, een gemiddelde prijs van 63,17 FF voor de maïs, verwerkt in 100 kg dextrine, kan worden aangehouden; dat evenwel de werkelijke kostprijs van maïs, gebezigd voor de vervaardiging van dextrine, wanneer deze is bestemd voor uitvoer naar de Italiaanse Republiek, overeenkomt met bovenvermelde prijs, verminderd met het bedrag van de restitutie welke op grond van artikel 14 van Verordening no. 141/64/EEG van de Raad bij uitvoer van deze grondstoffen kan worden verleend; dat de werkelijke kostprijs in het onderhavige geval derhalve kan worden bepaald op 57,37 FF ofwel 7.263 Lire per 100 kg dextrine, rekening houdende met de restitutie bij uitvoer van 5,80 FF per 100 kg dextrine;

Overwegende dat in het Koninkrijk der Nederlanden de kostprijs van maïs, bestemd voor de vervaardiging van maïszetmeel, overeenkomt met de door die Lid-Staat vastgestelde drempelprijs, verhoogd met de aanvoerkosten van gemiddeld 1,01 Fl. per 100 kg, doch verminderd met het bedrag van de restitutie welke die Lid-Staat op grond van artikel 1 van Verordening no. 142/64/EEG van de Raad ten aanzien van de produktie verleent, zijnde 5,30 Fl. per 100 kg; dat, rekening houdende met een gemiddelde drempelprijs van 31,90 Fl. per 100 kg, berekend over de maanden december 1965 tot en met februari 1966, een gemiddelde prijs van 47,12 Fl. voor de maïs verwerkt in 100 kg dextrine kan worden aangehouden; dat evenwel de werkelijke kostprijs van maïs welke wordt gebezigd voor de vervaardiging van de bedoelde goederen, wanneer deze zijn bestemd voor uitvoer naar de Italiaanse Republiek, overeenkomt met bovenvermelde prijs, verminderd met een bedrag dat gelijk is aan de heffing welke bij invoer uit derde landen wordt gelegd op de hoeveelheid maïs welke wordt gebezigd voor de produktie van het maïszetmeel dat nodig is voor de vervaardiging van de genoemde goederen; dat, rekening houdende met de gegevens betreffende de invoer in de maanden april tot en met juni 1965, kan worden uitgegaan van een gemiddelde heffing van 3,50 Fl. per 100 kg maïs, welke overeenkomt met een bedrag van 5,97 Fl. dat wordt toegekend bij de uitvoer van 100 kg dextrine; dat de werkelijke kostprijs van maïs, verwerkt in de door de betrokken Lid-Staat naar de Italiaanse Republiek uitgevoerde dextrine, derhalve kan worden bepaald op 41,15 Fl. per 100 kg, ofwel 7.105 Lire;

Overwegende dat in de Italiaanse Republiek de kostprijs van maïs, franco-zetmeelfabriek, overeenkomt met de door die Lid-Staat vastgestelde richtprijs, eventueel verminderd met het bedrag van de restitutie welke door die Lid-Staat op grond van artikel 1 van Verordening no. 142/64/EEG van de Raad ten aanzien van de produktie kan worden verleend; dat, rekening houdende met een gemiddelde richtprijs van 4.360 Lire per 100 kg, berekend over de maanden december 1965 tot en met februari 1966, met een drempelprijs van 4.050 Lire per 100 kg voor de maanden april tot en met juni 1965, en met een gemiddelde c.i.f.-prijs van 4.287 Lire per 100 kg maïs voor de maanden april tot en met juni 1965, kan worden uitgegaan van een gemiddelde prijs van 7.441 Lire voor de maïs, verwerkt in 100 kg dextrine in de Italiaanse Republiek;

Overwegende dat, rekening houdende met bovenstaande gegevens, de invloed op de produktiekosten van dextrine, van de prijsverschillen ten aanzien van de grondstoffen, verwerkt in 100 kg van die goederen ingevoerd in de aanvragende Lid-Staat uit de andere Lid-Staten, zich als volgt laat vaststellen:

(Lire/100 kg)

Goederen \ Exporterende Lid-Staat	B.L.E.U.	Duitsland (B.R.)	Frankrijk	Nederland
Aardappelzetmeel	2.464	—	1.427	2.734
Maïs	345	246	178	336

Overwegende dat de gemiddelde prijzen van de exporterende Lid-Staten voor 100 kg van de betrokken goederen, franco Italiaanse grens, zonder compenserende heffing en zonder rechten en belastingen, voor het eerste halfjaar van 1965 de volgende waren:

(Lire/100 kg)

Goederen \ Exporterende Lid-Staat	B.L.E.U.	Duitsland (B.R.)	Frankrijk	Nederland
Dextrine	9.984	18.278	16.220	10.498

Overwegende dat het bedrag van de compenserende heffingen, tot het opleggen waarvan de Italiaanse Republiek bij invoer van dextrine uit de overige Lid-Staten eventueel kan worden gemachtigd, overeenkomstig de bepalingen van artikel 2 van het eerste, vorengenoemde besluit van de Raad en rekening houdende met het douanerecht van 9,3 % dat de aanvragende Lid-Staat voor deze goederen sinds 1 januari 1965 ten opzichte van de andere Lid-Staten toepast, het volgende is:

(Lire/100 kg)

Ingevoerde goederen \ Exporterende Lid-Staat	B.L.E.U.		Duitsland (B.R.)		Frankrijk		Nederland	
	(a)	(b)	(a)	(b)	(a)	(b)	(a)	(b)
Invloed van het prijsverschil van de grondstoffen (Dq)	345	2.464	246	—	178	1.427	336	2.734
Bescherming van de verwerkende industrie (x) 2,5 %	250	250	457	—	405	405	262	262
Toelaatbare bescherming in totaal (Dq + x)	595	2.714	703	—	583	1.832	598	2.996
Invloed van het intracommunautaire invoerrecht	929	929	1.700	—	1.508	1.508	976	976
Bedrag van de eventuele compenserende heffing op de invoer uit de Lid-Staten	—	1.785	—	—	—	324	—	2.020

(a) Dextrine uit maïs.
(b) Dextrine uit aardappelzetmeel.

Overwegende dat uit de vorenstaande tabel volgt, dat voor wat betreft de invoer in de Italiaanse Republiek van:

— dextrine op basis van maïs uit alle Lid-Staten,

— dextrine op basis van aardappelzetmeel uit de Bondsrepubliek Duitsland,

de som van het grondstoffenprijsverschil en de bescherming van de verwerkende industrie van ten hoogste 2,5 % gedekt wordt door het ten opzichte van die Lid-Staten toegepaste invoerrecht; dat daarom de voorwaarden voor de toepassing van het eerste, hierboven aangehaalde besluit van de Raad van 4 april 1962 niet zijn vervuld; dat de bedoelde som niet door het ten opzichte van die Lid-Staten toegepaste invoerrecht wordt gedekt voor

wat betreft de invoer van dextrine op basis van aardappelzetmeel uit de Franse Republiek, het Koninkrijk België, het Groothertogdom Luxemburg en het Koninkrijk der Nederlanden;

Overwegende dat ten aanzien van de grondstoffen, verwerkt in de betrokken goederen, thans nog steeds verschillen bestaan tussen de prijzen in de Italiaanse Republiek enerzijds, de Franse Republiek en het Koninkrijk der Nederlanden anderzijds; dat bovendien zulke verschillen voor dezelfde produkten worden vastgesteld die onlangs door het Koninkrijk België en het Groothertogdom Luxemburg werden uitgevoerd;

Overwegende dat in de vroeger ter zake gegeven beschikkingen van de Commissie werd aangetoond dat in het verleden en bij gebreke van compenserende heffingen deze verschillen aanleiding hebben gegeven tot een toeneming van de invoer waardoor de voortbrengingsindustrie van de desbetreffende goederen in de aanvragende Lid-Staat in gevaar werd gebracht; dat bovendien uit het advies van de Lid-Staten, die overeenkomstig artikel 2, lid 1, van het vorengenoemde, eerste besluit van de Raad van 4 april 1962 op 15 oktober 1965 werden geraadpleegd, is gebleken dat de voortbrengingsindustrie van de desbetreffende goederen in de aanvragende Lid-Staat door de concurrentie van deze industrie in de andere Lid-Staten opnieuw in gevaar zou worden gebracht, indien geen compenserende heffingen meer werden toegepast,

HEEFT DE VOLGENDE BESCHIKKING GEGEVEN:

Artikel 1

De tekst van artikel 1 van de beschikking van de Commissie van 10 november 1964 wordt als volgt gewijzigd: De Italiaanse Republiek wordt gemachtigd onder de in bedoelde beschikking omschreven voorwaarden een compenserende heffing te leggen op de invoer van dextrine, vervaardigd uit aardappelzetmeel en van oplosbaar of geroost aardappelzetmeel (post ex 35.05 A van het gemeenschappelijk douanetarief), uit het Koninkrijk België, de Franse Republiek, het Groothertogdom Luxemburg en het Koninkrijk der Nederlanden, tenzij de uitvoerende Lid-Staten deze heffing bij de uitvoer opleggen en op voorwaarde dat een compenserende heffing wordt gelegd op de invoer van dextrine, oplosbaar of geroost zetmeel (post 35.05 A van het gemeenschappelijk douanetarief) uit derde landen.

Artikel 2

De bedragen van de in artikel 1 bedoelde heffingen worden als volgt vastgesteld:

Bedrag van de heffing

Goederen	B.L.E.U.		Frankrijk		Nederland		Derde landen
	invoer Lire/100 kg	uitvoer Bfr./100 kg	invoer Lire/100 kg	uitvoer FF/100 kg	invoer Lire/100 kg	uitvoer Fl./100 kg	heffing bij invoer Lire/100 kg
Dextrine uit aardappelzetmeel, oplosbaar of geroost aardappelzetmeel (post ex 35.05 A)	1.785	130,65	324	2,34	2.020	10,70	—
Dextrine, oplosbaar of geroost zetmeel (post 35.05 A)	—	—	—	—	—	—	2.020

Artikel 3

De Italiaanse Republiek doet, alvorens tot toepassing van deze beschikking over te gaan, aan de Commissie en aan de andere betrokken Lid-Staten mededeling van de datum met ingang waarvan zij voornemens is zulks te doen, alsmede van de bedragen van de heffingen welke zij wenst op te leggen, indien die bedragen lager zijn dan de bij deze beschikking vastgestelde bedragen.

Artikel 4

Deze beschikking is gericht tot het Koninkrijk België, de Franse Republiek, de Italiaanse Republiek, het Groothertogdom Luxemburg en het Koninkrijk der Nederlanden.

Brussel, 14 december 1965.

Voor de Commissie
De Voorzitter
Walter HALLSTEIN